

J e g y z ő k ö n y v

Készült: Nagyatád Város Horvát Önkormányzata Képviselő-testülete **2015. november 23-i** üléséről, hangfelvételtől

Jelen vannak: Dr. Ludas László elnök, Hermann Pál elnök helyettes és Kaurics Andrea bizottsági tag

Meghívottak: Dr. Kovács Ildikó jegyző

Dr. Ludas László elnök később érkezett, ezért addig Hermann Pál elnökhelyettes vezette az ülést.

Hermann Pál elnökhelyettes köszönti a megjelenteket, megállapítja, hogy a képviselő-testület határozatképes, az ülést megnyitja.

Hermann Pál elnökhelyettes javasolja, hogy az ülés jegyzőkönyvének hitelesítője Kaurics Andrea képviselő legyen.

Hermann Pál elnökhelyettes szavazásra bocsátja a jegyzőkönyv hitelesítőre vonatkozó javaslatot.

Hermann Pál elnökhelyettes megállapítja, hogy a képviselő-testület a javaslatot egyhangú – 2 igen – szavazattal **elfogadja**, és a következő határozatot hozza:

19/2015. (XI. 23.) számú határozat:

Nagyatád Város Horvát Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2015. november 23-i képviselő-testületi ülés jegyzőkönyvének hitelesítőjeként Kaurics Andrea tagot jelöli ki.

Hermann Pál elnökhelyettes javasolja, hogy a képviselő-testület a meghívóban szereplő napirendeket tárgyalja.

Hermann Pál elnökhelyettes megállapítja, hogy a képviselő-testület a napirendi javaslatot egyhangú – 2 igen – szavazattal **elfogadja**, és a következő határozatot hozza:

20/2015. (XI. 23.) számú határozat:

Nagyatád Város Horvát Önkormányzatának Képviselő-testülete a napirendre vonatkozó javaslatot elfogadja és a következő napirendeket tárgyalja:

- 1.) Tájékoztató Nagyatád Város Horvát Önkormányzata 2015. évi költségvetésének I-III. negyedéves teljesítéséről

Előadó: Dr. Ludas László elnök

- 2.) **Előterjesztés Nemzetiségi nap szervezéséről**
Előadó: Dr. Ludas László elnök
(Szóbeli előterjesztés.)
- 3.) **Beszámoló Nagyatád Város Horvát Önkormányzata Képviselő-testületének két ülés közti tevékenységéről**
Előadó: Dr. Ludas László elnök
(Szóbeli előterjesztés.)
- 4.) **Egyebek**

Napirendek tárgyalása:

- 1.) **Tájékoztató Nagyatád Város Horvát Önkormányzata 2015. évi költségvetésének I-III. negyedéves teljesítéséről**
Előadó: Dr. Ludas László elnök

Dr. Kovács Ildikó jegyző:

Az I-III negyedéves költségvetésben a bevételek 80%-ban teljesültek, a kiadásoknál pedig a pénzeszköz átadása 100 %-ban teljesült, a megyei önkormányzatnak tagsági díjra átadtak 70.000 Ft-ot, de a tervezett kiadások 26 %-on vannak, tehát nem költötték el a pénzüket. A 80% bevétel teljesülése háromnegyedévre kedvező, a kiadások azonban nem időarányosan teljesültek, a tervezett programok nagy részét ezután fogják megtartani. A feladatalapú támogatást, a 404.000 Ft-ot ezekre a feladatokra kapták, ezeket decemberig még le kell bonyolítani.

A napirenddel kapcsolatban kérdés, hozzászólás nem hangzik el.

Hermann Pál elnökhelyettes szavazásra bocsátja a Nagyatád Város Horvát Önkormányzata 2015. évi költségvetésének I-III. negyedéves teljesítéséről szóló tájékoztató határozati javaslatát.

Hermann Pál elnökhelyettes megállapítja, hogy a képviselő-testület a Nagyatád Város Horvát Önkormányzata 2015. évi költségvetésének I-III. negyedéves teljesítéséről szóló tájékoztató határozati javaslatát egyhangú – 2 igen – szavazattal **elfogadja**, és a következő határozatot hozza:

21/2015. (XI. 23.) számú határozat:

Nagyatád Város Horvát Önkormányzatának Képviselő-testülete a Nagyatád Város Horvát Önkormányzata 2015. évi költségvetési előirányzatai I-III. negyedévi teljesítését az alábbiak szerint fogadja el:

Nagyatád Város Horvát Önkormányzata 2015.évi bevételi és kiadási előirányzatai és I-III. negyedévi teljesítése

<u>I. Működési bevételek</u>	eredeti	módosított	teljesítés	
	előirányzat			
1. Nemzetiségi Önkormányzatok költségvetési támogatása	380	784	784	100,0%
- általános működési	380	380	380	100,0%
- feladatalapú		404	404	100,0%
2. Támogatásértékű bevételek				
3. Saját bevételek				
4. Átvett pénzeszközök	200	200		
5. Pénzmaradvány	30	30	30	100,0%
6. Működési bevételek összesen:	610	1 014	814	80,3%

II. Felhalmozási bevételek

1. Nemzetiségi Önkormányzatok felhalmozási célú támogatása
2. Támogatásértékű bevételek
3. Felhalmozási és tőkejellegű bevételek
4. Átvett pénzeszközök
5. Fejlesztési célú pénzmaradvány
6. Fejlesztési bevételek összesen:

BEVÉTELEK ÖSSZESEN: 610 1 014 814 80,3%

I. Működési kiadások

- | | | | | |
|---------------------------------|-----|-------|-----|--------|
| 1. Intézményi működési kiadások | 530 | 934 | 185 | 19,8% |
| 2. Pénzeszköz átadások | 70 | 70 | 70 | 100,0% |
| 3. Működési kiadások összesen: | 600 | 1 004 | 255 | 25,4% |

II. Fejlesztési kiadások

- ebből EU támogatott program saját rész

KIADÁSOK ÖSSZESEN: 600 1 004 255 25,4%

Kiadások és bevételek egyenlege -10 -10 -559

III. Pénzügyi műveletek

IV. Általános tartalék 10 10 10

V. Céltartalék

BEVÉTELEK MINDÖSSZESEN: 610 1 014 814 80,3%

KIADÁSOK MINDÖSSZESEN: 610 1 014 265 26,1%

- 2.) Előterjesztés Nemzetiségi nap szervezéséről
Előadó: Dr. Ludas László elnök
(Szóbeli előterjesztés.)

Dr. Kovács Ildikó jegyző:

Nagyatád Város Horvát Önkormányzata Nagyatád Város Cigány Nemzetiségi Önkormányzatával közösen, Ignác János elnök meghívására, 2015. december 19-én nemzetiségi napot szervez.

Hermann Pál elnökhelyettes:

A nemzetiségi napon a horvát nemzetiség is tervez kirándulást a horvátországi Virjére, de azt megelőzően a cigány nemzetiségi önkormányzattal együtt részt vesznek a közös programokon.

Hermann Pál elnökhelyettes szavazásra bocsátja a cigány nemzetiségi önkormányzattal közösen szervezett nemzetiségi napról szóló javaslatot.

Hermann Pál elnökhelyettes megállapítja, hogy a képviselő-testület a javaslatot egyhangú – 2 igen – szavazattal elfogadja, és a következő határozatot hozza:

22/2015. (XI. 23.) számú határozat:

Nagyatád Város Horvát Önkormányzatának Képviselő-testülete egyetért azzal, hogy 2015. december 19-én a Nemzetiségek Napján közös programot szerveznek a Nagyatád Város Cigány Nemzetiségi Önkormányzatával.

Határidő: 2015. december 19.

Felelős: Dr. Ludas László elnök

- 3.) Beszámoló Nagyatád Város Horvát Önkormányzata Képviselő-testületének két ülés közti tevékenységéről
Előadó: Dr. Ludas László elnök
(Szóbeli előterjesztés.)

Hemann Pál elnökhelyettes:

A Horvát Önkormányzat november 14-én Horvát Nemzetiségi Napot tartott a Turisztikai Központban a környékbeli nemzetiségi önkormányzatok képviselőinek részvételével. A programok között volt közös főzés, szórakozás és horvát nemzetiségi zene hallgatása. Továbbá Nagyatád Város Horvát Önkormányzata részt vett a Tótszentmártoni Horvát Napon, valamint az Országos Horvát Napon.

A napirenddel kapcsolatban kérdés, hozzászólás nem hangzott el.

Hermann Pál elnökhelyettes szavazásra bocsátja a Nagyatád Város Horvát Önkormányzata Képviselő-testületének két ülés közti tevékenységéről szóló beszámoló határozati javaslatát.

Hermann Pál elnökhelyettes megállapítja, hogy a képviselő-testület a javaslatot egyhangú – 2 igen – szavazattal **elfogadja**, és a következő határozatot hozza:

23/2015. (XI. 23.) számú határozat:

Nagyatád Város Horvát Önkormányzatának Képviselő-testülete elfogadja a Nagyatád Város Horvát Önkormányzata Képviselő-testületének két ülés közti tevékenységéről szóló beszámolót, mely szerint az elmúlt időszakban az alábbi rendezvényeken vettek részt:

- november 14-én a Nagyatádi Turisztikai Központban Horvát Napot szerveztek a nagyatádi horvátok és a környékbeli horvát önkormányzatok számára, melyen nemzetiségi ételeket főztek, valamint népzenei műsort szerveztek,
- részt vettek a Tótszentmártoni Horvát Napon,
- részt vettek az Országos Horvát Napon.

4.) Egyebek

15:51-kor megérkezik Dr. Ludas László elnök

Dr. Ludas László elnök:

Nagyatád Város Horvát Önkormányzata 2015. évben még a következő programokat tervezi: December 19-én vacsorával egybekötött kirándulást szerveznek a horvátországi Virjére, buszt bérelnek a horvát nemzetiségű résztvevők számára. Buszos kirándulást szerveznek továbbá a Baranya Megyei Horvát Önkormányzat által szervezett pécsi Horvát Karácsonyi Koncertre. Tervezik még a környékbeli horvát nemzetiségi önkormányzatok által szervezett karácsonyi műsorok, kulturális bemutatók látogatását. Az önkormányzat a horvátországi kirándulásra a rendelkezésre álló keretből 300.000 Ft-ot, a pécsi karácsonyi koncert látogatására pedig 100.000 Ft-ot kíván felhasználni.

A napirenddel kapcsolatban kérdés, hozzászólás nem hangzik el.

Dr. Ludas László elnök szavazásra bocsátja a horvátországi Virje-i kirándulás szervezésével kapcsolatos javaslatot.

Dr. Ludas László elnök megállapítja, hogy a képviselő-testület a javaslatot egyhangú – 3 igen – szavazattal **elfogadja**, és a következő határozatot hozza:

24/2015. (XI.23.) számú határozat:

Nagyatád Város Horvát Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2015. december 19-én Horvátországba Virjére történő kirándulás megszervezésével, dologi és szolgáltatásokra fordítandó kiadásaira 300.000.- Ft felhasználásával egyetért.

A képviselő-testület felhatalmazza Dr. Ludas László elnököt, hogy a Virje-i kirándulás megszervezéséhez a szükséges költségek biztosítására előleget vegyen igénybe.

Határidő: 2015. december 19.

Felelős: Dr. Ludas László elnök

Dr. Ludas László elnök szavazásra bocsátja a pécsi Horvát Karácsonyi Koncerten való részvétel szervezésével kapcsolatos javaslatot.

Dr. Ludas László elnök megállapítja, hogy a képviselő-testület a javaslatot egyhangú – 3 igen – szavazattal elfogadja, és a következő határozatot hozza:

25/2015. (XI.23.) számú határozat:

Nagyatád Város Horvát Önkormányzatának Képviselő-testülete egyetért a 2015. december hónapban tartandó Pécsi Horvát Karácsonyi Koncerten való részvétel szervezésével, a dologi és szolgáltatásokra fordítandó kiadásaira 100.000.- Ft felhasználását jóváhagyja.

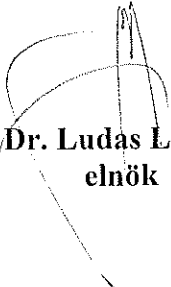
A képviselő-testület felhatalmazza Dr. Ludas László elnököt, hogy a koncerten való részvétel megszervezéséhez a szükséges költségek biztosítására előleget vegyen igénybe.

Határidő: 2015. december 31.

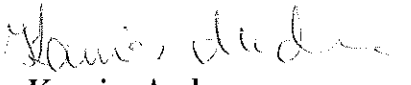
Felelős: Dr. Ludas László elnök

Dr. Ludas László elnök megköszöni a képviselők és meghívottak részvételét, az ülést bezárja.

K.m.f.


Dr. Ludas László
elnök




Kaurics Andrea
bizottsági tag,
jegyzőkönyv hitelesítő